



**REPÚBLICA DEL PERÚ**  
DIRECCIÓN GENERAL DE CAPITANÍAS Y GUARDACOSTAS

GENERAL DIRECTORATE OF CAPTAINCIES AND COAST GUARD

**MARINA DE GUERRA DEL PERU**

PERUVIAN NAVY

**AUTORIDAD MARÍTIMA DEL PERU**

PERUVIAN MARITIME AUTHORITY

**TÍTULO DE COMPETENCIA**

CERTIFICATE OF COMPETENCY

EXPEDIDO EN VIRTUD DE LO DISPUESTO EN EL REGLAMENTO DEL DECRETO LEGISLATIVO N° 1147 "QUE REGULA EL FORTALECIMIENTO DE LAS FUERZAS ARMADAS EN LAS COMPETENCIAS DE LA AUTORIDAD MARÍTIMA NACIONAL- DIRECCION GENERAL DE CAPITANIAS Y GUARDACOSTAS Y NORMAS COMPLEMENTARIAS"

ISSUED UNDER THE PROVISIONS OF THE REGULATIONS OF THE LEGISLATIVE DECREE No. 1147 WHICH REGULATES THE STRENGTHENING OF THE ARMED FORCES IN THE COMPETENCES OF THE NATIONAL MARITIME AUTHORITY - GENERAL DIRECTORATE OF CAPTAINCIES AND COAST GUARD AND SUPPLEMENTARY RULES"

**EL GOBIERNO DE LA REPUBLICA DEL PERU CERTIFICA:**  
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF PERU CERTIFIES

QUE EL PRESENTE TÍTULO N°  
THAT THIS CERTIFICATE

DI-42545069-PP

SE EXPIDE A FAVOR DE:  
IS ISSUED TO:

ZENA FARROÑAN JOSE MANUEL

EN LA CATEGORIA DE: PATRON DE PESCA DE TERCERA  
AS: THIRD SKIPPER (FISHING)

RESOLUCION DIRECTORIAL N°  
DIRECTORIAL RESOLUTION

020-2021 MGP/DGCG

FECHA: 19 / 1 / 2021  
DATE

SIN MAS LIMITACIONES QUE LA SIGUIENTE: NO MAYOR DE UN ARQUEO BRUTO 100.  
ONLY WITH THE FOLLOWING LIMITATIONS: NOT MORE THAN 100 GROSS TONS

FECHA DE NACIMIENTO: 09 JUNIO 1984  
DATE OF BIRTH DIA / DAY MES / MONTH AÑO / YEAR

FECHA DE EXPEDICION DEL PRESENTE TITULO: 01 JUNIO 2021  
DATE OF ISSUE OF THIS CERTIFICATE DIA / DAY MES / MONTH AÑO / YEAR

ESTE TITULO DEBE SER REVALIDADO CADA TRES (03) AÑOS  
THIS CERTIFICATE MUST BE REVALIDATED EVERY THREE (03) YEARS

207-050121/T



Nombre del funcionario debidamente autorizado  
Name of duly authorized official

Capitán de Navío SGO

Diretor de Control de Actividades Acuáticas

Harry CHIARELLA Herra

01/01/2021

Capitán de Navío SGC  
Director de Control de Actividades Acuáticas  
Harry CHIARELLA Horne  
01201955

Renovado: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_

Vencimiento: 18 ENE 2024

Renovado: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_

Capitán de Fragata  
Capitán de Puerto de Chimbote  
Lister SAMANIEGO Armas  
00940011

Fecha: \_\_\_\_\_

Vencimiento: 12 MAR 2029

Renovado: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_

Renovado: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_